***Эпиграф к исследованию Слова Божьего: 07.13.18 Пятница 7:00 рм***

И сказал Иисус ученикам Своим: вот то, о чем Я вам говорил, еще быв с вами, что надлежит исполниться всему, написанному о Мне в законе Моисеевом и в пророках и псалмах (Лк.24:44).

***Then He said to them, "These are the words which I spoke to you while I was still with you, that all things must be fulfilled which were written in the Law of Moses and the Prophets and the Psalms concerning Me." (Luke 24:44).***

Чтобы нам, как причастникам Тела Христова, разделить со Христом исполнение всего написанного о Нём в Писании, мы продолжим наше исследование в направлении нашей соработы со Святым Духом в том, – что необходимо предпринять, со своей стороны, чтобы получить:

***So that we, as members of the Body of Christ, partake with Christ in all that was written about Him in Scripture we will continue our study in the direction of our cooperation with the Holy Spirit in what we must do on our end so that we receive:***

***Право на власть, отложить прежний образ жизни,***

***чтобы облечься в новый образ жизни.***

***The right to set aside our former way of life,***

***to be clothed in a new way of life.***

**Отложить** прежний образ жизни ветхого человека, истлевающего в обольстительных похотях, а **обновиться** духом ума вашего и **облечься** в нового человека, созданного по Богу, в праведности и святости истины (Еф.4:22-24).

***That you put off, concerning your former conduct, the old man which grows corrupt according to the deceitful lusts, and be renewed in the spirit of your mind, and that you put on the new man which was created according to God, in true righteousness and holiness. (Ephesians 4:22-24).***

Для выполнения этой повелевающей заповеди – мы стали исследовать, три повелевающих и основополагающих действия, положенных в основание нашего спасения. Это:

***For the fulfilment of this commandment – there are three basic commands and verbs:***

**1.** Отложить.

**2.** Обновиться.

**3.** Облечься.

***1. Set aside***

***2. Renew***

***3. Clothe***

Мы отметили, что именно, от решения этих трёх судьбоносных действий: совлечься, обновиться, и облечься – будет зависеть, обратим мы себя в сосуды милосердия или, в сосуды гнева, а вернее – состоится совершение нашего спасения, которое дано нам в формате залога или же, мы утратим его навсегда. В силу чего, наши имена, навсегда будут изглажены из Книги Жизни.

***Answering these fateful questions will affect whether we turn ourselves into vessels of mercy or vessels of wrath, or rather – will we perfect the salvation that is given to us in the format of a deposit or will we waste it? Because of which, our names will forever be blotted out of the Book of Life.***

В определённом формате, мы уже рассмотрели первые два действия и, остановились на исследовании третьего действия:

***In a certain format, we have already examined the first two questions and have stopped to examine the question:***

Какие условия необходимо выполнить, чтобы посредством уже нашего обновлённого мышления, духом нашего ума, который является Умом Христовым в нашем духе, начать процесс облечения самого себя, в полномочия своего нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе, в праведности и святости истины?

***What conditions must we fulfill so that through our renewed thinking we could begin the process of clothing ourselves into the powers of our new man who is created by God in Christ Jesus in the righteousness and holiness of truth?***

И, в связи, с облечением самого себя, в полномочия своего нового человека, несущего в себе, полномочия воскресения Христова, во всеоружии света, мы пришли к выводу, что нам крайне необходима помощь Бога, в достоинстве Его искупительной милости.

***In regard to clothing ourselves into our new man, we came to the conclusion that we need God’s help in the subject of His mercy.***

Средством же, для принятия всякой помощи, выраженной в наследии милостей Божиих – является оружие молитвы или поклонение.

***The means for accepting this kind of help expressed in the inheritance of God’s mercies – is prayer and worship.***

Так, как молитва – это, не только средство общения человека с Богом, но и некое, священное и юридическое право, представляющее орудие, приводящее в действие, законодательство Божие, которое человек даёт, на вмешательство небес, в сферы земли.

***Because prayer – is simply the right that man gives the heavens to interfere here on earth. And we are called to give God this right only on His established conditions.***

Учитывая же, что самый сильный род молитвы – является молитвой постоянной, которая не отступает от своей цели, пока не получит просимое - мы, с вами стали рассматривать формат постоянной молитвы, в судном наперснике Первосвященника, который являлся форматом постоянной памяти пред Богом.

***Considering the fact that the strongest kind of prayer is a continual prayer that does not depart from its goal until it receives what it asks for – then together, we began to study the format of a continual prayer in the breastplate of judgment of the High Priests, which was a format of continual prayer before God.***

Сила такой молитвы – призвана была представлять, неограниченную власть Бога, над бытием, в отведённом Им, для нас времени и пределах. В силу этого, мы прибегли к необходимости рассмотреть:

***The power of this kind of prayer was intended to represent the unlimited power of God over mankind, in the time and limits established by Him. Because of this, we arrived at the need to study:***

Какую цель преследует Бог в Своих намерениях, когда побуждает и призывает Своих детей, стать воинами молитвы?

***What purpose is God pursuing when He calls His children to become warriors of prayer?***

А, также: Каким образом, и на каких условиях, Бог может и желает дать человеку право, стать воином молитвы, чтобы человек мог представлять интересы Бога, в реализации своего наследия в Боге?

***As well as: How and under what conditions can God give a person the right to become a warrior of prayer so that a person could represent the interests of God in the realization of his inheritance in God?***

Исходя из откровений Писания, наша молитва, в качестве воинов молитвы, обусловленной достоинством двенадцати драгоценных камней, судного наперсника должна быть:

***According to revelations from Scripture, our prayer in the quality of warriors of prayer yielded by the virtues of the twelve stones is supposed to be:***

**1.** Неотступной.

**2.** Усердной.

**3.** Прилежной.

**4.** С дерзновением.

**5.** Благоговейной.

**6.** С показанием веры сердца.

**7.** С благодарением.

**8.** С радостью.

**9.** В страхе Господнем.

**10.** Во Святом Духе или же, молением на иных языках.

***1. Unceasing or continual.***

***2. Perseverant.***

***3. Diligent.***

***4. With boldness.***

***5. Reverential.***

***6. With showing faith to God.***

***7. With thanksgiving.***

***8. With joy.***

***9. In the fear of the Lord.***

***10. In the Holy Spirit or, by prayer in tongues.***

В предыдущих служениях, мы в определённом формате, уже рассмотрели суть первых восьми признаков, которые определяют, как состояние сердца воина молитвы, так и качество его молитвы.

***In previous sermons, in a certain format, we have already looked at the eight signs of a continual prayer that define the state of the heart of a warrior of prayer, as well as the quality of his prayer.***

И, остановились на рассматривании девятого признака – это необходимость присутствия в молитве страха Господнего или же, молитва, которая творится в страхе Господнем, который является выражением воли Божией: благой, угодной, и совершенной.

***And so, we have stopped to study the ninth component of a continual prayer – this is the presence of the fear of the Lord in prayer, or a prayer that is made in the fear of the Lord, which is the expression of the will of God that is good, acceptable, and perfect.***

Как и, в предыдущих достоинствах молитвы, нам необходимо было рассмотреть, и ответить, на четыре классических вопроса:

***As in the previous virtues of prayer, it is necessary for us to examine four classic questions:***

**1.** Какими достоинствами или критериями наделён страх Господень, в Писании?

***1. With what virtues and criteria is the fear of the Lord endowed?***

**2.** Какое назначение, призван выполнять страх Господний в наших взаимоотношениях с Богом, друг с другом, и со всею землёю?

***2. What purpose is the fear of the Lord intended to fulfill in our relationship with God, with one another, and with the whole earth?***

**3.** Какую цену, или какие условия необходимо выполнить, чтобы пребывать и исполняться страхом Господним в молитве?

***3. What price or what conditions are necessary to fulfill to be filled with the fear of the Lord in prayer?***

**4.** По, каким результатам, следует определять и испытывать самого себя, на предмет, пребывания в своём сердце, страха Господня, и своего сердца, в страхе Господнем?

***4. By what results should we test ourselves for the presence of the fear of the Lord in our heart?***

В определённом формате, мы уже рассмотрели суть первых трёх вопросов. И, остановились на рассматривании вопроса четвёртого. Я вкратце напомню, в чём состоит суть страха Господня.

***During our previous services, in a certain format, we studied the essence of the first three questions. I will briefly remind you of the essence of the fear of the Lord.***

Страх Господень, и страх человеческий – это две абсолютно разные программы, исходящие из двух диаметрально противоположных и противоборствующих друг другу источников.

***We noted that the fear of the Lord and the fear of man – are two different programs that come from two completely difference sources.***

**Страх Господень** – обуславливает программу вечной жизни, исходящей от Бога, содержащей в себе свойства природу Бога.

***The fear of the Lord – yields the program of eternal life that comes from God and contains the properties of the nature of God.***

**Страх человеческий** – обуславливает программу вечной смерти, исходящей из недр падшего херувима, содержащей в себе свойства и природу падшего херувима. А посему:

***The fear of man – yields the program of eternal death that comes from the depths of the fallen cherubim and contains the properties of the nature of the fallen cherubim. And so:***

Вне программного устройства, которым призвано являться сердце человека – это программы, никоим образом, проявлять себя не могут.

***If not in a programmable device that is called to be the heart of a person, these programs cannot manifest themselves.***

Быть программным устройством, как для программы страха Господня, так и для программы страха, падшего херувима – это, от начала и до конца, осознанный и добровольный выбор человека, подчёркивающий суверенное право человека, выбирать жизнь или смерть. А посему:

***To be a programmable device for the fear of the Lord and the fear of the fallen cherubim – from beginning to end, is the voluntary decision of man that highlights the legal right of a person to choose life or death. And so:***

В силу суверенных прав человека, на выбор жизни и смерти, Бог, не несёт никакой ответственности, за выбор человека жизни или смерти.

***Because of the legal right of man to choose life or death, God does not carry the responsibility for such decision.***

Как написано: Ибо кого Он предузнал, тем и предопределил быть подобными образу Сына Своего, дабы Он был первородным между многими братиями. А кого Он предопределил, тех и призвал, а кого призвал, тех и оправдал; а кого оправдал, тех и прославил (Рим.8:29,30).

***For whom He foreknew, He also predestined to be conformed to the image of His Son, that He might be the firstborn among many brethren. Moreover whom He predestined, these He also called; whom He called, these He also justified; and whom He justified, these He also glorified. (Romans 8:29-30).***

Первый Адам, через неповиновение Богу, преобразовался в программное устройство падшего ангела, и унаследовал от него программу противоположного Богу страха, которая была передана всему человечеству, и стала называться «страхом человеческим».

***The first Adam, through disobedience toward God, transformed into the programmable device of the fallen angel and inherited this program which was opposite of the fear of God. His fear began to be known as the “fear of man”.***

Характер, заключённый в «страх Господень», как и предыдущие свойства, предписывается Писанием для творчества молитвы, как заповедь, как неуклонное предписание и, как неотложный военный приказ, невыполнение которого карается смертью выраженной, в окончательном разрыве мирных отношений с Богом.

***In Scripture, the property or character contained in the “fear of the Lord”, just as the previous properties, is attributed to prayer as a commandment, as a command, and a military order, noncompliance of which will result in death that is expressed in the final destruction of a peaceful relationship with God.***

**Страх Господень,** как программа жизни Бога – проистекает из источника премудрости Божией и, является содержателем и выразителем этой премудрости.

***Fear of the Lord as the program of the life of God – flows from the source of the wisdom of God and is the keeper of this wisdom.***

И, как программа, может пребывать и выражать себя, не иначе, как только в программном устройстве, обуславливающим мудрое сердце, возрождённого от Бога человека, который становится обладателем верного разума, пребывающего в заповедях Господних.

***A program can abide and express itself only in a programmable device, which is the reborn heart of man, which becomes a mind of good understanding that abides in the commandments of the Lord.***

Начало мудрости – страх Господень; разум верный у всех, исполняющих заповеди Его. Хвала Ему пребудет вовек (Пс.110:10).

***The fear of the LORD is the beginning of wisdom; A good understanding have all those who do His commandments. His praise endures forever. (Psalms 111:10).***

Мы отметили, что причина многих заблуждений и косностей, как раз и кроется в том, - от чего наш разум, будет поставлен в зависимость.

***The reason for many delusions and stagnations is precisely from what our understanding depends on.***

Если мы ставим наш разум в зависимость от людей – мы будем угождать их косности, их невежеству и, их религиозным амбициям. Если поставим свой разум в зависимость от преданий человеческих – то ради этих преданий, мы будем устранять заповедь Божию.

***If me make our understanding dependent on people – we will satisfy their stagnancy, their ignorance, and their religious ambitions. If we make our understanding dependent on the traditions of man – then for these traditions we will violate the commandments of God.***

Если поставим свой разум, от логического мышления или, от приобретённого опыта, то мы также, будем далеки от страха Господня.

***If we make our understanding dependent on logical thinking and the experience we have, we will also end up far from the fear of the Lord.***

Так, как – страх Господний, в достоинстве премудрости Божией, хотя, и не против логического или рационального мышления, но в силу, своего извечного бытия и своей превознесённости, пребывающей, в четвёртом измерении, не зависит от него, и господствует над ним.

***Because the fear of the Lord, in the subject of God’s wisdom, not only doesn’t depend on our logical or rational thinking, but it also rules over it.***

А посему, только тогда, когда мы, вопреки множеству человеческих авторитетов, поставим свой разум в зависимость от откровений Писания – только тогда мы и сможем исполняться страхом Господним, выраженным в Его дивной и превосходящей премудрости.

***Therefore, when we, against the many authorities of man, make our understanding dependent on the revelations of Scripture – only then we can be filled with the fear of the Lord, expressed in His marvelous and superior wisdom.***

Мы отметили, что в мире, в котором мы живём, существуют весьма много разновидностей страха и, ещё больше фобий страха. И, практически – весь мир пронизан страхами и фобиями страха.

***The reason for many delusions and stagnations is precisely from what our understanding depends on.***

Но, все эти виды страха исходят из недр одного источника – падшего херувима, которые были унаследованы, первым Адамом, при его согрешении, и переданы по генетической линии всему человечеству.

***But all of these forms of fears come from the depths of one source – the fallen cherubim and they were inherited by the first Adam upon his sin and then passed along to all of mankind.***

А, следовательно, все эти виды, не идут, ни в какое сравнение, с тем уникальным и возвышенным родом страха, который исходит из недр Бога, и передаётся по праву рождения человека, от Бога.

***All of these kinds of fears do not compare to the unique and exalted fear that comes from the depths of God and passed down to man through his birthright from God.***

Любой вид страха, исходящий, не от Бога, вызывает мучение. В то время как страх Господень, вызывает трепетное благоговение пред Богом и необъяснимый восторг, так как помещает человека в самое безопасное место, которым называется – Бог! Как написано:

***Any other fear that does not come from God, causes torment. Whereas the fear of the Lord causes trembling reverence before God and an inexplainable delight, because it places a person into the most safest place, which is called – God! As it is written:***

В любви нет страха, но совершенная любовь изгоняет страх, потому что в страхе есть мучение. Боящийся несовершен в любви (1.Ин.4:18).

***There is no fear in love; but perfect love casts out fear, because fear involves torment. But he who fears has not been made perfect in love. (1 John 4:18).***

А посему, если наше поклонение, не совершается в страхе Господнем, содержащимся, в образах двенадцати драгоценных камнях судного наперсника, то оно, не может восприниматься Богом.

***Therefore, if our worship is note made in the fear of the Lord that contains the twelve precious stones on the breastplate of judgment, then it cannot be accepted by God.***

И, именно поэтому, любая попытка, входить в присутствие Бога, чтобы призывать Бога или служить Богу, без наличия страха Господня – глубоко оскорбляет Бога, не считается с Богом, и бросает вызов Богу.

***And that is why any attempt to enter into the presence of God to call upon God and serve God without the presence of the fear of the Lord – deeply offends God, does not count with God, and challenges God.***

Отсутствие страха Господня в сердце человека, свидетельствует о том, что человек, связан страхом человеческим, и марширует в парадной колоне, не в обители рая, а в вечную погибель.

***The lack of fear of the Lord in the heart of a person testifies that this person is bound to the fear of man and is marching in a colony headed to hell.***

Боязливых же и неверных, и скверных и убийц, и любодеев и чародеев, и идолослужителей и всех лжецов участь в озере, горящем огнем и серою. Это смерть вторая (Отк.21:8).

***But the cowardly, unbelieving, abominable, murderers, sexually immoral, sorcerers, idolaters, and all liars shall have their part in the lake which burns with fire and brimstone, which is the second death." (Revelation 21:8).***

Слова «страх», «мудрость» и «заповедь», относящиеся к природе Бога идентичны, так как, обуславливают нравственные достоинства Бога. И, в силу своей идентичности, одно слово объясняет другое, так как, исходит друг из друга, и идентифицируют подлинность друг друга.

***The word “fear”, “wisdom”, and “commandment” related to the nature of God are identical, because they yield the moral virtues of God. Due to its identicalness, one word explains the other, because they come from one another and identify the authenticity of each other.***

Именно, поэтому, страх Господень – является истинной премудростью Бога, представленной в заповедях Господних. В то время как истинная премудрость, в достоинстве заповедей Господних определяется – страхом Господним, обуславливающим Законодательство Бога. Итак:

***That is why the fear of the Lord – is the true wisdom of God presented in the commandments of the Lord. Whereas true wisdom, in the virtue of the commandments of the Lord, is defined by the fear of the Lord that yields the Legislature of God.***

**Итак, вопрос четвёртый:** По, каким результатам, следует определять и испытывать самого себя, на предмет, пребывания в своём сердце, страха Господня, и своего сердца, в страхе Господнем?

***And so, the fourth question: By what results can we define and test ourselves to see if the fear of the Lord abides in our heart and if our heart abides in the fear of the Lord?***

В определённом формате, мы уже рассмотрели восемь признаков, по которым нам следует испытывать себя на предмет, наличия в своём сердце, сокровища страха Господня. А посему, сразу обратимся к рассматриванию девятого признака.

***In a certain format we have already studied eight signs by which we must test ourselves for the presence of the treasure of the fear of the Lord in our heart. And so, we will turn to studying the ninth sign.***

**9. Признак,** пребыванияв сердце человека, страха Господня, и человека в страхе Господнем, следует испытывать, по его возможности, и по его способности **–** ходить прямым путём.

***9. Sign of the fear of the Lord abiding in the heart of a person and a person abiding in the fear of the Lord must be testified by his opportunity and ability – to walk in uprightness.***

Идущий прямым путем боится Господа; но чьи пути кривы, тот небрежет о Нем (Прит.14:2).

***He who walks in his uprightness fears the LORD, But he who is perverse in his ways despises Him. (Proverbs 14:2).***

Если у нас не будет конкретных признаков, определяющих характеристики прямых и кривых путей, то определить, по каким мы следуем путям, будет невозможно. А, следовательно – невозможно будет и испытать себя на предмет, пребывания в нашем сердце страха Господня, и пребывания нашего сердца в страхе Господнем.

***If we do not have specific signs that define the characteristics of upright and perverse ways, then defining what way we walk will be impossible. And consequently – it will be impossible to test ourselves to verify if our heart abides in the fear of the Lord and if the fear of the Lord abides in our heart.***

**Кривые пути** – это пути необрезанного сердца, которое не очищено от мёртвых дел, которые являются путями человеческого ума.

***Perverse ways – are the ways of an uncircumcised heart that is not cleansed from dead works which are the ways of the human mind.***

И, когда человек, на кривых путях своего непросвещённого ума, пытается исследовать пути Бога, сокрытые в неприступном свете мыслей Бога - он ставит свой ум, наравне с Умом Божиим.

***And when a person, while on the perverse ways of his unenlightened mind, tries to study the ways of God that are contained in the inaccessible light of the thoughts of God – he places his mind on the same level as the Mind of God.***

На иврите, фраза: «кривые пути», обуславливает человека, развратного, обманчивого и блуждающего на своих собственных путях, который отвращает ухо своё от истины, уклоняется от истины, содержащейся в заповедях Господних, и пытается скрыться в делах собственной добродетели, выраженной в самовольном служении Богу.

***In Hebrew the phrase “perverse ways” yields a corrupt, deceiving, and lost person who turns his ear away from the truth and departs from the truth that is contained in the commandments of the Lord, all while trying to hide himself in his own good works expressed in voluntary service to God.***

**Прямые пути** – это пути, страха Господня, в путях правды или, в путях заповедей Господних, в сердце человека, которые ведут человека к Богу, а Бога к человеку или же, выстраивают мирные и доверительные отношения между Богом и человеком.

***Upright ways – are the ways of the fear of the Lord on the ways of righteousness, or the ways of the commandments of the Lord in the heart of a person that lead a person to God, and lead God to a person, or rather, they build a peaceful and trusted relationship between God and man.***

На иврите, фраза: «прямые пути», обуславливает человека – праведного, как по своему состоянию, так и по своему проявлению; непоколебимого в вере; на которого можно положиться, искреннего и верного в словах и делах, прямого, честного.

***In Hebrew the phrase “upright ways” yields a person who is righteous by state as well as in manifestation; unshakeable in faith; on whom it is possible to rely, sincere and faithful in words and actions, upright, honest.***

Блажен человек, которого сила в Тебе и у которого в сердце стези направлены к Тебе. Проходя долиною плача, они открывают в ней источники, и дождь покрывает ее благословением; приходят от силы в силу, являются пред Богом на Сионе (Пс.83:6,7).

***Blessed is the man whose strength is in You, Whose heart is set on pilgrimage. As they pass through the Valley of Baca, They make it a spring; The rain also covers it with pools. They go from strength to strength; Each one appears before God in Zion. (Psalms 84:5-6).***

Мы должны знать, что ответственность, за устроение прямого пути к Богу в сердце человека, и прямого пути Бога к человеку – это, от начала и до конца, выбор и решение человека. Как написано: «Приблизьтесь к Богу, и приблизится к вам» (Иак.4:8).

***We must know that the responsibility for building an upright way to God in the heart of a person, and upright way of God toward a person – is, from beginning to end, the choice and decision of a person. As it is written: Draw near to God and He will draw near to you. (James 4:8).***

Разумеется, чтобы приблизиться к Богу, и дать Богу юридическую возможность, приблизиться к нам, с нашей стороны – необходимо приготовить путь Господу, в своём сердце.

***Obviously, to draw near to God and give God the legal right to draw near to us, on our end – it is necessary to prepare the way for the Lord in our heart.***

А, это означает – обратить своё сердце в пустыню, и затем, сделать прямыми в степи или, в пустыне нашего сердца, стези Богу нашему.

***And this means to turn our heart into a desert and then make straight in the desert of our heart a highway for our God.***

Приготовьте путь Господу, прямыми сделайте в степи стези Богу нашему; всякий дол да наполнится, и всякая гора и холм да понизятся, кривизны выпрямятся и неровные пути сделаются гладкими; и явится слава Господня, и узрит всякая плоть спасение Божие; ибо уста Господни изрекли это (Ис.40:3-5; Мф.3:3; Мк.1:3; Лк.3:4).

***"Prepare the way of the LORD; Make straight in the desert A highway for our God. Every valley shall be exalted And every mountain and hill brought low; The crooked places shall be made straight And the rough places smooth; The glory of the LORD shall be revealed, And all flesh shall see it together; For the mouth of the LORD has spoken." (Isaiah 40:3-5).***

Обратитесь ко Мне, и я обращусь к вам, говорит Господь Саваоф. Вы скажете: "как нам обратиться?" Принесите все десятины в дом хранилища, чтобы в доме Моем была пища, и хотя в этом испытайте Меня, говорит Господь Саваоф: не открою ли Я для вас отверстий небесных и не изолью ли на вас благословения до избытка? (Мал.3:7,10).

***Return to Me, and I will return to you," Says the LORD of hosts. "But you said, 'In what way shall we return?' Bring all the tithes into the storehouse, That there may be food in My house, And try Me now in this," Says the LORD of hosts, "If I will not open for you the windows of heaven And pour out for you such blessing That there will not be room enough to receive it. (Malachi 3:7,10).***

Весьма знаменательно, что под фразой **«прямые стези**» относительно, прямого пути к Богу, на иврите имеется в виду – дорога, путь, лестница, (судья в Израиле – Самсон).

***It is very significant that under the phrase "straight highway" relative to the upright way to God, in Hebrew means: the road, the path, the ladder, (the judge in Israel-Samson).***

Имя «Самсон» означает – солнечный или, солнышко, которое не только светит и управляет днём, но и указывает время дня.

***The name “Samson” means – sunny, or sun, that does not only shine and rule the day, but also points to the time of day.***

Из чего мы можем заключить, что прямые пути к Богу в сердце человека – это сочетание в сердце человека, четырёх составляющих:

***From which we can conclude that the upright way to God in the heart of a person is the combination of four components in the heart of a person:***

**1. Образ приготовленной дороги к Богу** – это состояние сердца, выраженное в совести, очищенной от мёртвых дел.

***1. Image of the prepared way to God – is the state of the heart expressed in a conscience that is cleansed from dead works.***

Готово сердце мое, Боже, готово сердце мое: буду петь и славить. Воспрянь, слава моя, воспрянь, псалтирь и гусли! Я встану рано.

Буду славить Тебя, Господи, между народами; буду воспевать Тебя среди племен, ибо до небес велика милость Твоя и до облаков истина Твоя. Будь превознесен выше небес, Боже, и над всею землею да будет слава Твоя! (Пс.56:8-12).

***My heart is steadfast, O God, my heart is steadfast; I will sing and give praise. Awake, my glory! Awake, lute and harp! I will awaken the dawn.***

***I will praise You, O Lord, among the peoples; I will sing to You among the nations. For Your mercy reaches unto the heavens, And Your truth unto the clouds. Be exalted, O God, above the heavens; Let Your glory be above all the earth. (Psalms 57:9-11).***

**2. Образ приготовленного пути к Богу** – это направление сердца, выраженного в жажде и поиске, уразуметь и исполнять волю Божию.

***2. Image of the prepared way to God – is the direction of the heart expressed in the longing and search to understanding and fulfilling the will of God.***

Открываю уста мои и вздыхаю, ибо заповедей Твоих жажду (Пс.118:131).

***I opened my mouth and panted, For I longed for Your commandments. (Psalms 119:131).***

**3. Образ приготовленной лестницы** – это показание веры сердца, выраженной в общении с Богом, по которой нисходят и восходят Ангелы, для служения тем людям, которые наследуют спасение.

***3. Image of the prepared way to God – is showing the faith of the heart expressed in communication with God by which the Angels ascent and descent to serve those people who have inherited salvation.***

А посему, прямые пути – это пути сообщения неба с землёю, по которым Ангелы Божии, нисходят к боящимся Бога, и восходят к Богу.

***And so, upright ways – are the ways of communication between the heaven and earth by which the Angels of God descend to those who fear God and ascend to God.***

И увидел во сне: вот, лестница стоит на земле, а верх ее касается неба; и вот, Ангелы Божии восходят и нисходят по ней. И вот, Господь стоит на ней и говорит: Я Господь, Бог Авраама, отца твоего, и Бог Исаака. Землю, на которой ты лежишь, Я дам тебе и потомству твоему; и будет потомство твое, как песок земной;

И распространишься к морю и к востоку, и к северу и к полудню; и благословятся в тебе и в семени твоем все племена земные; и вот Я с тобою, и сохраню тебя везде, куда ты ни пойдешь; и возвращу тебя в сию землю, ибо Я не оставлю тебя, доколе не исполню того, что Я сказал тебе (Быт.28:12-15).

***Then he dreamed, and behold, a ladder was set up on the earth, and its top reached to heaven; and there the angels of God were ascending and descending on it. And behold, the LORD stood above it and said: "I am the LORD God of Abraham your father and the God of Isaac; the land on which you lie I will give to you and your descendants.***

***Also your descendants shall be as the dust of the earth; you shall spread abroad to the west and the east, to the north and the south; and in you and in your seed all the families of the earth shall be blessed. Behold, I am with you and will keep you wherever you go, and will bring you back to this land; for I will not leave you until I have done what I have spoken to you." (Genesis 28:12-15).***

**4. Образ судьи, в сердце, в лице Самсона** – это головной убор славы и благолепия выраженный, в повиновении нашей веры, Вере Божией, в лице человека, представляющего для нас, отцовство Бога или свет откровения заповедей Господних, которые являются – прямыми путями Бога, обуславливающими пути Господни.

***4. Image of judgments in the heart, in the face of Samson – is the headdress of glory and splendor expressed in the obedience of our faith to the Faith of God in the face of a person who represents the fatherhood of God for us, or the light of revelations of the commandments of the Lord that are the upright ways of God that yield the ways of the Lord.***

Возвращаясь к рассматриванию изречения Пс.83:6,7: Блажен человек, которого сила в Тебе и у которого в сердце стези направлены к Тебе. Проходя долиною плача, они открывают в ней источники, и дождь покрывает ее благословением; приходят от силы в силу, являются пред Богом на Сионе (Пс.83:6,7). Следует обратить внимание, что:

***Returning to study the place of Scripture in Psalms 84:5-7: Blessed is the man whose strength is in You, Whose heart is set on pilgrimage. As they pass through the Valley of Baca, They make it a spring; The rain also covers it with pools. They go from strength to strength; Each one appears before God in Zion. (Psalms 84:5-7). It is worth noting that:***

Во фразе: «приходят от силы в силу», глагол «приходят» означает – усваивают урок, исследуют и подвергают рассмотрению наставление отца; делают вывод и приходят к заключению.

***In the phrase: “they go from strength to strength”, the verb “go” means – they learned a lesson, stud and examine the instruction of the father; draw a conclusion and conclude.***

Фраза: «сила» означает – мощь, способность; богатство, имущество; достоинство, благородство; мужество, храбрость, доблесть; войско.

***The phrase: “strength” means - power, ability; wealth, property; dignity, nobility; courage, valor; army.***

В то время как фраза: «от силы в силу» - это получать право и власть, дающие возможность или свободу, делать что-либо, для Господа.

***Whereas the phrase: “from strength to strength” – is to receive the power and authority to do anything for the Lord.***

Фраза: «являться пред Богом на Сионе, означает – смотреть, обозревать; узнавать; являться пред Богом, смотреть друг на друга.

***The phrase: “Each one appears before God in Zion” means – to look, find out; to appear before God, to look at one another.***

**\*Прямые пути** – это стези, ведущие к месту обретения премудрости Божией, и к месту содержания истинного разума.

***\*Upright ways – are highways that lead to the place of acquiring the wisdom of God and the place where the true mind is kept.***

Но где премудрость обретается? и где место разума? Не знает человек цены ее, и она не обретается на земле живых. Бездна говорит: не во мне она; и море говорит: не у меня.

Не дается она за золото и не приобретается она за вес серебра; не оценивается она золотом Офирским, ни драгоценным ониксом, ни сапфиром; не равняется с нею золото и кристалл, и не выменяешь ее на сосуды из чистого золота. А о кораллах и жемчуге и упоминать нечего, и приобретение премудрости выше рубинов.

Не равняется с нею топаз Ефиопский; чистым золотом не оценивается она. Откуда же исходит премудрость? и где место разума? Сокрыта она от очей всего живущего и **от птиц небесных утаена**. Аваддон и смерть говорят: ушами нашими слышали мы слух о ней.

Бог знает путь ее, и Он ведает место ее. Ибо Он прозирает до концов земли и видит под всем небом. Когда Он ветру полагал вес и располагал воду по мере, когда назначал устав дождю и путь для молнии громоносной, тогда Он видел ее и явил ее, приготовил ее и еще испытал ее и сказал человеку: вот, страх Господень есть истинная премудрость, и удаление от зла – разум (Иов.28:12-28).

***"But where can wisdom be found? And where is the place of understanding? Man does not know its value, Nor is it found in the land of the living. The deep says, 'It is not in me'; And the sea says, 'It is not with me.' It cannot be purchased for gold, Nor can silver be weighed for its price.***

***It cannot be valued in the gold of Ophir, In precious onyx or sapphire. Neither gold nor crystal can equal it, Nor can it be exchanged for jewelry of fine gold. No mention shall be made of coral or quartz, For the price of wisdom is above rubies. The topaz of Ethiopia cannot equal it, Nor can it be valued in pure gold.***

***"From where then does wisdom come? And where is the place of understanding? It is hidden from the eyes of all living, And concealed from the birds of the air. Destruction and Death say, 'We have heard a report about it with our ears.' God understands its way, And He knows its place.***

***For He looks to the ends of the earth, And sees under the whole heavens, To establish a weight for the wind, And apportion the waters by measure. When He made a law for the rain, And a path for the thunderbolt, Then He saw wisdom and declared it; He prepared it, indeed, He searched it out. And to man He said, 'Behold, the fear of the Lord, that is wisdom, And to depart from evil is understanding.' " (Job 28:12-28).***

**\*Прямые пути** – это приятные пути, премудрости Божией, и все стези на путях премудрости – мирные. Ибо премудрость – древо жизни для тех, которые приобретают ее, - и блаженны, которые сохраняют ее!.

***\*Upright ways – are pleasant ways of the wisdom of God and all the highways on the ways of wisdom – peaceful. For wisdom is the tree of life for those who take hold of it – and blessed are those who keep it!***

Блажен человек, который снискал мудрость, и человек, который приобрел разум, - потому что приобретение ее лучше приобретения серебра, и прибыли от нее больше, нежели от золота:

Она дороже драгоценных камней; и ничто из желаемого тобою не сравнится с нею. Долгоденствие – в правой руке ее, а в левой у нее – богатство и слава; пути ее – пути приятные, и все стези ее – мирные. Она – древо жизни для тех, которые приобретают ее, - и блаженны, которые сохраняют ее! (Прит.3:13-18).

***Happy is the man who finds wisdom, And the man who gains understanding; For her proceeds are better than the profits of silver, And her gain than fine gold. She is more precious than rubies, And all the things you may desire cannot compare with her.***

***Length of days is in her right hand, In her left hand riches and honor. Her ways are ways of pleasantness, And all her paths are peace. She is a tree of life to those who take hold of her, And happy are all who retain her. (Proverbs 3:13-18).***

**\*Прямые пути** – это пути Господни, на которых человек, будет есть от трудов рук твоих, и будет благословен Богом с Сиона; увидит благоденствие Иерусалима во все дни жизни своей.

***\*Upright ways – are the ways of the Lord on which a person will eat the labor of his hands and will be blessed by God with Zion; and he will see the good of Jerusalem all the days of his life.***

Песнь восхождения. Блажен всякий боящийся Господа, ходящий путями Его! Ты будешь есть от трудов рук твоих: блажен ты, и благо тебе! Жена твоя, как плодовитая лоза, в доме твоем; сыновья твои, как масличные ветви, вокруг трапезы твоей:

Так благословится человек, боящийся Господа! Благословит тебя Господь с Сиона, и увидишь благоденствие Иерусалима во все дни жизни твоей; увидишь сыновей у сыновей твоих. Мир на Израиля! (Пс.127:1-6).

***A Song of Ascents. Blessed is every one who fears the LORD, Who walks in His ways. When you eat the labor of your hands, You shall be happy, and it shall be well with you. Your wife shall be like a fruitful vine In the very heart of your house, Your children like olive plants All around your table.***

***Behold, thus shall the man be blessed Who fears the LORD. The LORD bless you out of Zion, And may you see the good of Jerusalem All the days of your life. Yes, may you see your children's children. Peace be upon Israel! (Psalms 128:1-6).***

**Песнь восхождения** – это путь, с которого начинается наше поклонение в духе и истине. Потому, что – песнь восхождения – это путь, ведущий в Иерусалим, к храму Господню, на горе Сионе.

***Song of Ascents – is the path from which begins worship in spirit and truth. Because the song of ascents – is the path leading to Jerusalem, to the temple of the Lord on mount Zion.***

Результатом поклонения в духе и истине – являются благословения Господни, исходящие с горы Сиона, на которой обитает Бог.

***The result of worship in spirit and truth – are the blessings of the Lord that come from mount Zion, where God abides.***

Суть благословений, исходящих с горы Сиона, по которым следует испытывать себя на предмет, пребывания в своём сердце страха Господня; и, на пребывание своего сердца в страхе Господнем, представлены в трёх составляющих:

***The essence of the blessings that come from mount Zion by which a person must be tested for the presence of the fear of the Lord in his heart; and a person’s heart abiding in the fear of the Lord, are presented in three components:***

**Первое** – ты будешь есть от трудов рук твоих. В силу чего ты будешь блажен, и получишь благодать от Господа!

***First – you will eat the labor of your hands. Because of which, you shall be happy and receive grace from the Lord!***

Есть, от трудов рук своих означает – питаться исповеданиями веры сердца или же, повиновением своей веры, Вере Божией.

***To eat the labor of our hands means – to feed from the proclamation of the faith of the heart, or the obedience of our faith to the Faith of God.***

Как написано: «Ибо от слов своих оправдаешься, и от слов своих осудишься» (Мф.12:37).

***As it is written: For by your words you will be justified, and by your words you will be condemned." (Matthew 12:37).***

**Второе** – жена твоя будет, в доме твоем, как плодовитая лоза!

***Second – your wife shall be like a fruitful vine in your house!***

Жена, в достоинстве плодовитой лозы в нашем доме – это плодотворное сотрудничество нашего нового человека, с возможностями нашего обновлённого ума, в нашем земном теле.

***A wife in the dignity of a fruitful vine in our house – is the fruitful cooperation of our new man with the abilities of our renewed mind in our earthly body.***

На стражу мою стал я и, стоя на башне, наблюдал, чтобы узнать, что скажет Он во мне, и что мне отвечать по жалобе моей? И отвечал мне Господь и сказал: запиши видение и начертай ясно на скрижалях,

Чтобы Читающий легко мог прочитать, ибо видение относится еще к определенному времени и говорит о конце и не обманет; и хотя бы и замедлило, жди его, ибо непременно сбудется, не отменится. Вот, душа надменная не успокоится, а праведный своею верою жив будет (Авв.2:1-4).

***I will stand my watch And set myself on the rampart, And watch to see what He will say to me, And what I will answer when I am corrected. Then the LORD answered me and said: "Write the vision And make it plain on tablets, That he may run who reads it.***

***For the vision is yet for an appointed time; But at the end it will speak, and it will not lie. Though it tarries, wait for it; Because it will surely come, It will not tarry. "Behold the proud, His soul is not upright in him; But the just shall live by his faith. (Habakkuk 2:1-4).***

**Третье** – сыновья твои, будут как масличные ветви, вокруг трапезы твоей!

***Third - Your children will be like olive plants all around your table!***

**Образ масличных ветвей** – это образ полномочий, содержащихся в помазании силы Святого Духа, возжигающих светильник нашего духа.

***Image of olive plants – is an image of the powers contained in the anointing power of the Holy Spirit that ignites the lamp of our spirit.***

А посему, образ сыновей, в достоинстве масличных ветвей, вокруг нашей трапезы – это образ плода нашего духа, выраженный в результатах исповедания веры, нашего сердца.

***Therefore, the image of the children in the dignity of olive plants around the table – is an image of the fruit of our spirit expressed in the results of the proclamation of faith of our heart.***

Ибо если устами твоими будешь исповедывать Иисуса Господом и сердцем твоим веровать, что Бог воскресил Его из мертвых, то спасешься, потому что сердцем веруют к праведности, а устами исповедуют ко спасению (Рим.10:9,10).

***That if you confess with your mouth the Lord Jesus and believe in your heart that God has raised Him from the dead, you will be saved. For with the heart one believes unto righteousness, and with the mouth confession is made unto salvation. (Romans 10:9-10).***

**\*Прямые пути** – это откровения, дающиеся людям, боящимся Бога. Душа их пребудет во благе, и семя их наследует землю.

***\*Upright ways – are revelations given to people who fear God. Their soul shall dwell in prosperity and their descendants shall inherit the earth.***

Кто есть человек, боящийся Господа? Ему укажет Он путь, который избрать. Душа его пребудет во благе, и семя его наследует землю (Пс.24:12,13).

***Who is the man that fears the LORD? Him shall He teach in the way He chooses. He himself shall dwell in prosperity, And his descendants shall inherit the earth. (Psalms 25:12-13).***

В данном иносказании, блага, в котором призвана пребывать наша душа, и суть нашего семени, призванного наследовать обетованную землю, по которым следует испытывать себя на предмет, пребывания в своём сердце страха Господня; и, на пребывание своего сердца в страхе Господнем, представлены в трёх составляющих:

***In this passage, the prosperity in which our heart is called to abide and the essence of our seed that is called to inherit the promised earth, by which we must test ourselves for the presence of the fear of the Lord in our heart and our heart abiding in the fear of the Lord, is presented in three components:***

**Первая составляющая** – Боящимся Бога, будет указан путь, который необходимо избрать, чтобы наследовать жизнь вечную.

***First component – The man who fears God will be shown a way that is necessary to choose to inherit eternal life.***

Во свидетели пред вами призываю сегодня небо и землю: жизнь и смерть предложил я тебе, благословение и проклятие. Избери жизнь, дабы жил ты и потомство твое, любил Господа Бога твоего, слушал глас Его и прилеплялся к Нему; ибо в этом жизнь твоя и долгота дней твоих, чтобы пребывать тебе на земле, которую Господь с клятвою обещал отцам твоим Аврааму, Исааку и Иакову дать им (Вт.30:19-20).

***I call heaven and earth as witnesses today against you, that I have set before you life and death, blessing and cursing; therefore choose life, that both you and your descendants may live; that you may love the LORD your God, that you may obey His voice, and that you may cling to Him, for He is your life and the length of your days; and that you may dwell in the land which the LORD swore to your fathers, to Abraham, Isaac, and Jacob, to give them." (Deuteronomy 30:19-20).***

Если мы слушаем глас Господний, в благовествуемом слове человека, представляющего для нас отцовство Бога; и, затрачиваем все имеющиеся у нас возможности и средства, чтобы прилепляться к Господу, то это означает – что мы избрали жизнь вечную.

***If we hear the voice of the Lord in the gospel word of the person representing the fatherhood of God for us; and we use all of our opportunities and means to cling to the Lord, then this means that we have chosen eternal life.***

**Вторая составляющая** – душа боящихся Бога, пребудет в искупительной благодати Божией, посредством их оправдания, перешедшего в формат и достоинство праведности.

***Second component – the soul that fears God will abide in the redemptive grace of God through his justification that has converted into the format and dignity of righteousness.***

Посему, как преступлением одного всем человекам осуждение, так правдою одного всем человекам оправдание к жизни. Ибо, как непослушанием одного человека сделались многие грешными,

Так и послушанием одного сделаются праведными многие. Дабы, как грех царствовал к смерти, так и благодать воцарилась через праведность к жизни вечной Иисусом Христом, Господом нашим (Рим.5:18-21).

***Therefore, as through one man's offense judgment came to all men, resulting in condemnation, even so through one Man's righteous act the free gift came to all men, resulting in justification of life. For as by one man's disobedience many were made sinners, so also by one Man's obedience many will be made righteous.***

***Moreover the law entered that the offense might abound. But where sin abounded, grace abounded much more, so that as sin reigned in death, even so grace might reign through righteousness to eternal life through Jesus Christ our Lord. (Romans 5:18-21).***

**Третья составляющая** – семя боящихся Бога, наследует землю, что означает, что боящиеся Бога, посредством исповедания обетования, относящегося к преддверию нашей надежды – дадут Богу основание, воцарить в их земных телах, воскресение Христово, и облечь их земные тела, в воскресение Христово.

***Third component – the seed of the one who fears God will inherit the earth. Which means that those who fear God, through their proclamation of the promise that relates to the door of their hope – will give God the basis to reign the resurrection of Christ in their earthly bodies and clothe their earthly bodies in the resurrection of Christ.***

Учитывая, что дать Богу основание, воцарить в наших земных телах, воскресение Христово, и облечь наши земные тела, в воскресение Христово, мы можем только во Христе Иисусе следует, что мы призваны верою повиноваться тому, что Бог, одним приношением в жертву Своего Сына, навсегда сделал нас совершенными пред Собою

***Considering that we can give God the basis to reign the resurrection of Christ in our earthly bodies and clothe our earthly body in the resurrection of Christ, it follows that by faith, we are called to obey that God, with the sacrifice of His son, forever made us perfect before Him.***

Ибо Он одним приношением навсегда сделал совершенными освящаемых (Евр.10:14).

***For by one offering He has perfected forever those who are being sanctified. (Hebrews 10:14).***

**\*Прямые пути** – это пути страха Господня, ведущие человека, боящегося Господа, к древу жизни.

***\*Upright ways – are the ways of the Lord that lead a person who fears the Lord to the tree of life.***

Имеющий ухо да слышит, что Дух говорит церквам: побеждающему дам вкушать от древа жизни, которое посреди рая Божия (Отк.2:7).

***"He who has an ear, let him hear what the Spirit says to the churches. To him who overcomes I will give to eat from the tree of life, which is in the midst of the Paradise of God." ' (Revelation 2:7).***

Исходя, из имеющейся констатации следует, что прямые пути – это пути, ведущие человека, к взращиванию в своём сердце, плода древа жизни, начиная от путей, принятия семени Царствия Небесного, и заканчивая путями, взращивания из этого семени дерева жизни.

***From this passage it follows that upright ways – are ways the lead a person to growing the fruit of the tree of life in his heart, beginning from the acceptance of the seed of the Kingdom of Heaven and ending with growing the tree of life out of this seed.***

Плод праведника – древо жизни, и мудрый привлекает души. Так праведнику воздается на земле, тем паче нечестивому и грешнику (Прит.11:30,31).

***The fruit of the righteous is a tree of life, And he who wins souls is wise. If the righteous will be recompensed on the earth, How much more the ungodly and the sinner. (Proverbs 11:30-31).***

Плод древа жизни, взращенный праведником в сердце, в измерении времени, посредством его соработы, с истиною учения Христова, и с силою Святого Духа, призван явиться для праведника, воздаянием на земле, которое выразится в воцарении воскресения Христова в его земном теле, и в облечении его земного тела в воскресение Христово.

***The fruit of the tree of life grown in the heart by the righteous, in the dimension of time, through his cooperation with the truth of the teaching of Christ and the power of the Holy Spirit, is called to be for the righteous: retribution on earth, which will be expressed in the reign of the resurrection of Christ in his earthly body, and in the clothing of his earthly body in the resurrection of Christ.***

И взял Господь Бог человека, и поселил его в саду Едемском, чтобы возделывать его и хранить его. И заповедал Господь Бог человеку, говоря: от всякого дерева в саду ты будешь есть, а от дерева познания добра и зла не ешь от него, ибо в день, в который ты вкусишь от него, смертью умрешь (Быт.2:15-17).

***Then the LORD God took the man and put him in the garden of Eden to tend and keep it. And the LORD God commanded the man, saying, "Of every tree of the garden you may freely eat; but of the tree of the knowledge of good and evil you shall not eat, for in the day that you eat of it you shall surely die." (Genesis 2:15-17).***

Я хотел бы обратить наше внимание, на одно обстоятельство, что Адам, находясь в саду Едемском, и общаясь с Богом в прохладе дня, не мог иметь страха Господня, по двум причинам.

***I would like to focus our attention on one circumstance: Adam, dwelling in the garden of Eden and communicating with God in the coolness of day, could not have the fear of the Lord for two reasons.***

**Во-первых:** потому, что Адам, был человеком душевным. А, содержателем и выразителем страха Господня, может являться, только, возрождённый от Бога дух, в лице нового человека, созданного по Богу, во Христе Иисусе.

***First: Because Adam was a carnal person. And the bearer and expresser of the fear of the Lord can be a spirit born of God in the face of the new man, created by God in Christ Jesus.***

**И, во-вторых:** Адам, тогда ещё, не вкусил от плода дерева жизни, плод которого – является страхом Господним происходящим, от взращивания древа жизни, в возрождённом от Бога, духе человека.

***And, second: Adam had not eaten the fruit of the tree of life, the fruit of which – is the fear of the Lord that occurs from growing the tree of life in the spirit of a person that is reborn from God.***

И сделал Господь Бог Адаму и жене его одежды кожаные и одел их. И сказал Господь Бог: вот, Адам стал как один из Нас, зная добро и зло; и теперь как бы не простер он руки своей, и не взял также от дерева жизни, и не вкусил, и не стал жить вечно. И выслал его Господь Бог из сада Едемского, чтобы возделывать землю, из которой он взят.

И изгнал Адама, и поставил на востоке у сада Едемского Херувима и пламенный меч обращающийся, чтобы охранять путь к дереву жизни (Быт.3:21-24).

***Also for Adam and his wife the LORD God made tunics of skin, and clothed them. Then the LORD God said, "Behold, the man has become like one of Us, to know good and evil. And now, lest he put out his hand and take also of the tree of life, and eat, and live forever"— therefore the LORD God sent him out of the garden of Eden to till the ground from which he was taken.***

***So He drove out the man; and He placed cherubim at the east of the garden of Eden, and a flaming sword which turned every way, to guard the way to the tree of life. (Genesis 3:21-24).***

**\*Прямые пути** – это пути, на которых мы, при задействии плода нашего духа, застроим вековые пустыни; восстановим основания многих поколений, и возобновим пути для населения.

***\*Upright ways – are ways on which we, upon use of the fruit of our spirit, build old waste places; raise up the foundations of many generations; and restore streets to dwell in.***

И будет Господь вождем твоим всегда, и во время засухи будет насыщать душу твою и утучнять кости твои, и ты будешь, как напоенный водою сад и как источник, которого воды никогда не иссякают. И застроятся потомками твоими пустыни вековые:

Ты восстановишь основания многих поколений, и будут называть тебя восстановителем развалин, возобновителем путей для населения. Если ты удержишь ногу твою ради субботы от исполнения прихотей твоих во святый день Мой, и будешь называть субботу отрадою,

Святым днем Господним, чествуемым, и почтишь ее тем, что не будешь заниматься обычными твоими делами, угождать твоей прихоти и пустословить, - то будешь иметь радость в Господе, и Я возведу тебя на высоты земли и дам вкусить тебе наследие Иакова, отца твоего: уста Господни изрекли это (Ис.58:11-14).

***The LORD will guide you continually, And satisfy your soul in drought, And strengthen your bones; You shall be like a watered garden, And like a spring of water, whose waters do not fail. Those from among you Shall build the old waste places;***

***You shall raise up the foundations of many generations; And you shall be called the Repairer of the Breach, The Restorer of Streets to Dwell In. "If you turn away your foot from the Sabbath,***

***From doing your pleasure on My holy day, And call the Sabbath a delight, The holy day of the LORD honorable, And shall honor Him, not doing your own ways, Nor finding your own pleasure, Nor speaking your own words, Then you shall delight yourself in the LORD; And I will cause you to ride on the high hills of the earth, And feed you with the heritage of Jacob your father. The mouth of the LORD has spoken." (Isaiah 58:11-14).***

Не смотря на то, что это пророческое обетование, изречено в высоко- художественной форме, если отдельный спасённый человек, не увидит в этом иносказании, личную пользу для себя – это обетование навряд ли будет для него интересным, и будет его волновать.

***Despite the fact that this prophetic promise is spoken in high artistic form: if each individually saved person does not see his own benefit from this parable – then the promise will unlikely interest him and will worry him.***

Ибо, для всякого человека, в-первую очередь – важно, что будет с его душою, и только, во-вторую очередь, что будет с его потомками.

***For, for every person, in the first place - it is important what will happen to his soul, and only, secondly, what will happen to his descendants.***

Например: когда Бог, через пророка Исаию, предсказал царю Езекии благо в его дни, и мрачное будущее его дома, и народа Иудейского в целом, то его мало волновало будущее его дома, так, как он, был весьма благодарен Богу, что мир и благосостояние будут в его дни.

***For example: when God, through the prophet Isaiah, said to king Hezekiah that peaceful days are coming to him but there is a dim future for his house and the nation of Judah as a whole, the king was bothered very little about the future of his household because he was grateful to God that peace and truth would last in his days.***

И сказал Исаия Езекии: выслушай слово Господне: вот придут дни, и взято будет все, что в доме твоем, и что собрали отцы твои до сего дня, в Вавилон; ничего не останется, говорит Господь.

Из сынов твоих, которые произойдут от тебя, которых ты родишь, возьмут, и будут они евнухами во дворце царя Вавилонского. И сказал Езекия Исаии: благо слово Господне, которое ты изрек. И продолжал: да будет мир и благосостояние во дни мои! (4.Цар.16-19).

***Then Isaiah said to Hezekiah, "Hear the word of the LORD: 'Behold, the days are coming when all that is in your house, and what your fathers have accumulated until this day, shall be carried to Babylon; nothing shall be left,' says the LORD.***

***'And they shall take away some of your sons who will descend from you, whom you will beget; and they shall be eunuchs in the palace of the king of Babylon.' " So Hezekiah said to Isaiah, "The word of the LORD which you have spoken is good!" For he said, "Will there not be peace and truth at least in my days?" (2 Kings 20:16-19).***

При этом следует отметить, что ответ Езекии, не являлся, ни плохим тоном, ни выражением эгоизма. Потому, что в этом ответе Езекии, был заключён закон, посева и жатвы: «что посеет человек, то и пожнёт». А посему, эту же концепцию, преследующую личную пользу для человека, в законе посева и жатвы, в своё время, высказал и Христос:

***Despite this it is worth noting that Hezekiah’s answer was not negative or an expression of ignorance. Because in Hezekiah’s answer was a law of sowing and harvest: “what man sows, he shall reap”. This same concept about the law of sowing and harvest was said by Christ:***

Ибо кто хочет душу свою сберечь, тот потеряет ее, а кто потеряет душу свою ради Меня, тот обретет ее; какая польза человеку, если он приобретет весь мир, а душе своей повредит?

Или какой выкуп даст человек за душу свою? ибо приидет Сын Человеческий во славе Отца Своего с Ангелами Своими и тогда воздаст каждому по делам его (Мф.16:25-27).

***For whoever desires to save his life will lose it, but whoever loses his life for My sake will find it. For what profit is it to a man if he gains the whole world, and loses his own soul?***

***Or what will a man give in exchange for his soul? For the Son of Man will come in the glory of His Father with His angels, and then He will reward each according to his works. (Matthew 16:25-27).***

А посему, в данном пророческом иносказании, Бог сокрыл обетование, относящееся к жатве посева, реализация которого, призвана была принести пользу и награду отдельному человеку, в сердце которого, пребывает страх Господний, и сердце которого, облечено страхом Господним. Время исполнения этого обетования, относится к преддверию нашей надежды. И, состоит это обетование:

***And so, in this prophetic passage, God hid the promise that relates to the reaping of the seed, the realization of which is called to bring a reward to each individual person in whose heart abides the fear of the Lord, and whose heart is clothed in the fear of the Lord. The time for the fulfillment of this promise is related to the door of our hope. And this promise is comprised of:***

**1.** В застраивании вековых пустынь.

**2.** В восстановлении оснований многих поколений.

**3.** В возобновлении путей для населения.

***1. Building old waste places.***

***2. Raising the foundations of many generation.***

***3. Restorer of streets to dwell in.***

А посему, под нашими потомками, которые застроят вековые пустыни; восстановят основания многих поколений, и их будут называть восстановителем развалин, и возобновителем путей для населения, мы будем рассматривать, нового человека, в плоде нашего духа, выраженного, в древе жизни, взращенного в Едеме нашего сердца.

***And so, our descendants that build old waste places; raise up the foundations of many generations; and are called the repairers of the breach and restorers of streets to dwell in, we will view as the new man in the fruit of our spirit, expressed in the tree of life grown in the Eden of our heart.***

А, застраивание вековых пустынь; восстановление оснований многих поколений или же, восстановление развалин, и возобновление путей для населения, мы будем рассматривать, как воцарение воскресения Христова, происходящее в системах организма наших земных тел.

***And building old waste places; raising up the foundations of many generations; or repairing the breach and restoring streets to dwell in, we will view as the reign of the resurrection of Christ that occurs in the systemic organisms of our earthly bodies.***

**Итак, первая составляющая**, в реализации обетования, относящегося к преддверию нашей надежды – это:

***And so, the first component in the realization of the promise that relates to the door of our hope is:***

**1.** Застраивание вековых пустынь, содержащихся в наших земных телах.

***1. Building old waste places contained in our earthly bodies.***

Образом, вековых пустынь, в земном теле, спасённого человека – является, переданная нам генетическая вековая жажда, поколений праведников, которые умерли в вере, не получив обещанного обетования, выраженного в усыновлении и искуплении их земных тел, дабы они, не без нас достигли совершенства.

***The image of old waste places in the body of a saved person – is the genetic age-old thirst given to us by the generation of the righteous who died in faith, not having received the promised promise expressed in the adoption and redemption of their earthly bodies, so that they do not attain perfection without us.***

Ибо думаю, что нынешние временные страдания ничего не стоят в сравнении с тою славою, которая откроется в нас. Ибо тварь с надеждою ожидает откровения сынов Божиих, потому что тварь покорилась суете не добровольно, но по воле Покорившего ее,

В надежде, что и сама тварь освобождена будет от рабства тлению в свободу славы детей Божиих. Ибо знаем, что вся тварь совокупно стенает и мучится доныне; и не только она, но и мы сами, имея начаток Духа, и мы в себе стенаем, ожидая усыновления, искупления тела нашего (Рим.8:18-23).

***For I consider that the sufferings of this present time are not worthy to be compared with the glory which shall be revealed in us. For the earnest expectation of the creation eagerly waits for the revealing of the sons of God. For the creation was subjected to futility, not willingly, but because of Him who subjected it in hope;***

***because the creation itself also will be delivered from the bondage of corruption into the glorious liberty of the children of God. For we know that the whole creation groans and labors with birth pangs together until now. Not only that, but we also who have the firstfruits of the Spirit, even we ourselves groan within ourselves, eagerly waiting for the adoption, the redemption of our body. (Romans 8:18-23).***

Так говорит Господь, создавший тебя и образовавший тебя, помогающий тебе от утробы матерней: не бойся, раб Мой, Иаков, и возлюбленный Израиль, которого Я избрал; ибо Я изолью воды на жаждущее и потоки на иссохшее; излию дух Мой на племя твое

И благословение Мое на потомков твоих. И будут расти между травою, как ивы при потоках вод. Один скажет: "я Господень", другой назовется именем Иакова; а иной напишет рукою своею: "я Господень", и прозовется именем Израиля (Ис.44:2-5).

***Thus says the LORD who made you And formed you from the womb, who will help you: 'Fear not, O Jacob My servant; And you, Jeshurun, whom I have chosen. For I will pour water on him who is thirsty, And floods on the dry ground; I will pour My Spirit on your descendants, And My blessing on your offspring;***

***They will spring up among the grass Like willows by the watercourses.' One will say, 'I am the LORD's'; Another will call himself by the name of Jacob; Another will write with his hand, 'The LORD's,' And name himself by the name of Israel. (Isaiah 44:2-5).***

**Вторая составляющая**, в реализации обетования, относящегося к преддверию нашей надежды – это:

***The second component in the realization of the promise that relates to the door of our hope is:***

**2.** Восстановление оснований многих поколений, предназначенных для искупления и усыновления наших земных телах.

***2. Raising up the foundations of many generations that are intended for the redemption and adoption of our earthly body.***

Речь идёт о восстановлении оснований спасения, относящихся к нашим земным телам, которые были разрушены в многих поколениях, на генетическом уровне, и переданы нам в наследие, в формате развалин, всевозможных богословских доктрин, и всевозможных постановлений разного рода, начальствующих человеческих синодов.

***This is referring to the restoration of the foundation of salvation that relates to our old body, that was ruined by many generations on the genetic level and passed down to us as an inheritance in the form of ruins, all kinds of theological doctrines, all sorts of implemented resolutions, and commanding human synods.***

Когда разрушены основания, что сделает праведник? Господь во святом храме Своем, Господь, - престол Его на небесах, очи Его зрят; вежды Его испытывают сынов человеческих. Господь испытывает праведного, а нечестивого и любящего насилие ненавидит душа Его.

Дождем прольет Он на нечестивых горящие угли, огонь и серу; и палящий ветер - их доля из чаши; ибо Господь праведен, любит правду; лице Его видит праведника (Пс.10:3-7).

***If the foundations are destroyed, What can the righteous do? The LORD is in His holy temple, The LORD's throne is in heaven; His eyes behold, His eyelids test the sons of men. The LORD tests the righteous, But the wicked and the one who loves violence His soul hates.***

***Upon the wicked He will rain coals; Fire and brimstone and a burning wind Shall be the portion of their cup. For the LORD is righteous, He loves righteousness; His countenance beholds the upright. (Psalms 11:3-7).***

Знаменательно то, что Господь, дождем прольет на нечестивых горящие угли, огонь и серу; и палящий ветер, из чаши – которой будут являться люди, боящиеся Бога. И, тем самым, будут восстановлены основания, для искупления и усыновления тел, боящихся Господа.

***It is significant that the Lord will rain coals on the wicked as well as fire, brimstone, and a burning wind shall be the portion of their cup that will be people who fear God. And this is how the foundations will be raised for the redemption and adoption of the bodies of those that fear God.***

И когда он взял книгу, тогда четыре животных и двадцать четыре старца пали пред Агнцем, имея каждый гусли и золотые чаши, полные фимиама, которые суть молитвы святых. И поют новую песнь, говоря: достоин Ты взять книгу и снять с нее печати,

Ибо Ты был заклан, и Кровию Своею искупил нас Богу из всякого колена и языка, и народа и племени, и соделал нас царями и священниками Богу нашему; и мы будем царствовать на земле (Отк.5:8-10).

***Now when He had taken the scroll, the four living creatures and the twenty-four elders fell down before the Lamb, each having a harp, and golden bowls full of incense, which are the prayers of the saints.***

***And they sang a new song, saying: "You are worthy to take the scroll, And to open its seals; For You were slain, And have redeemed us to God by Your blood Out of every tribe and tongue and people and nation, And have made us kings and priests to our God; And we shall reign on the earth." (Revelation 5:8-10).***

И пришел иной Ангел, и стал перед жертвенником, держа золотую кадильницу; и дано было ему множество фимиама, чтобы он с молитвами всех святых возложил его на золотой жертвенник, который перед престолом. И вознесся дым фимиама с молитвами святых от руки Ангела пред Бога. И взял Ангел кадильницу,

И наполнил ее огнем с жертвенника, и поверг на землю: и произошли голоса и громы, и молнии и землетрясение. И семь Ангелов, имеющие семь труб, приготовились трубить (Отк.8:3-6).

***Then another angel, having a golden censer, came and stood at the altar. He was given much incense, that he should offer it with the prayers of all the saints upon the golden altar which was before the throne. And the smoke of the incense, with the prayers of the saints, ascended before God from the angel's hand.***

***Then the angel took the censer, filled it with fire from the altar, and threw it to the earth. And there were noises, thunderings, lightnings, and an earthquake. So the seven angels who had the seven trumpets prepared themselves to sound. (Revelation 8:3-6).***

Я хотел бы, обратить наше внимание, что молитвы, в которых боящиеся Бога, выносят приговор справедливого суда, над нечестивыми и беззаконными людьми, находящимися на Сионе, воспринимаются Богом, как благовонный фимиам.

***I would like to focus our attention to the fact that prayers in which those who fear God carry our just judgments over the wicked and lawless people that are in Zion, is vied by God as a pleasant incense.***

**Третья составляющая**, в реализации обетования, относящегося к преддверию нашей надежды – это:

***The third component in the realization of the promise that related to the door of our hope is:***

**3.** Возобновление путей для населения, проходящих в наших телах.

***3. Restorer of streets to dwell in, that enters our bodies.***

Населением в наших телах – являются стволовые клетки, из которых состоят отдельные системы нашего организма, и наше тело в целом.

***Dwellings in our bodies are the stem cells from which the individual systems of our body are composed, and our body as a whole.***

Стволовые клетки – являются программным устройством, содержащим в себе генетическую программу, переданную нам, через греховное семя наших земных отцов.

***Stem cells – is a programmable device that contains the genetic program passed down to us through the sinful seed of our earthly fathers.***

Для жизнедеятельности нашего организма или, для кооперации стволовых клеток, друг с другом, существуют пути сообщения, на которых, между стволовыми клетками, происходит обмен веществ, а так же пути, между отдельными системами человеческого организма; для обеспечения функций, каждой отдельной системы.

***For the life of our body or for the cooperation of stem cells with each other there are ways of communication, on which, between the stem cells, there is a metabolism, as well as pathways, between the individual systems of the human body; to help fulfill the functions of each individual system.***

Таким образом, результатом разрушения путей, для наших стволовых клеток – является смерть, которая начинается с нашего старения.

***In this manner, the result of destroying the way for our stem cells – is death that begins from our aging.***

Причиной же, разрушения путей, для населения нашего тела, в лице стволовых клеток – является унаследованный нами грех, в котором мы родились, от греховного семени наших земных отцов.

***The reason for this destroyed way for the dwelling of our body in the face of stem cells – is the sin inherited by us in which we were born from the sinful seed of our earthly fathers.***

Вот, я в беззаконии зачат, и во грехе родила меня мать моя. Вот, Ты возлюбил истину в сердце и внутрь меня явил мне мудрость. Окропи меня иссопом, и буду чист; омой меня, и буду белее снега.

Дай мне услышать радость и веселие, и возрадуются кости, Тобою сокрушенные. Отврати лице Твое от грехов моих и изгладь все беззакония мои. Сердце чистое сотвори во мне, Боже, и дух правый обнови внутри меня. Не отвергни меня от лица Твоего

И Духа Твоего Святаго не отними от меня. Возврати мне радость спасения Твоего и Духом владычественным утверди меня (Пс.50:7-14).

***Behold, I was brought forth in iniquity, And in sin my mother conceived me. Behold, You desire truth in the inward parts, And in the hidden part You will make me to know wisdom. Purge me with hyssop, and I shall be clean; Wash me, and I shall be whiter than snow.***

***Make me hear joy and gladness, That the bones You have broken may rejoice. Hide Your face from my sins, And blot out all my iniquities. Create in me a clean heart, O God, And renew a steadfast spirit within me. Do not cast me away from Your presence,***

***And do not take Your Holy Spirit from me. Restore to me the joy of Your salvation, And uphold me by Your generous Spirit. (Psalms 51:5-12).***

И, чтобы восстановить разрушенные пути, для населения нашего тела, в лице стволовых клеток – необходимо, чтобы программа наших беззаконий, содержащаяся в наших стволовых клетках, была изглажена, силою закона Духа жизни.

***To restore broken streets for the dwelling of our earthly body, in the face of stem cells – it is necessary for the program of our transgressions contained in our stem cells to be erased by the power of the law of Spirit of life.***

А, посему – восстановлением путей, для населения стволовых клеток, в нашем теле – является освобождение нашего тела, законом Духа жизни, от закона греха и смерти.

***And so, restoration of the street for the dwelling of stem cells in our body – is the liberation of our body with the law of Spirit of life from the law of sin and death.***

И, разумеется, что основанием для легитимного возрождения в нашем духе, закона Духа жизни – является наше рождение от семени благовествуемого слова истины, посредством которого, в нашем теле, возрождается новый человек, созданный по Богу. Вот как о зачатии этого нового человека, восторгаясь, говорит тот же автор:

***And obviously, the foundation for legitimate birth of the law of Spirit of life in our spirit – is our birth from the seed of the gospel word of truth, through which the new man created by God is born in our body. This is what the same author says about the birth of the new man:***

Ибо Ты устроил внутренности мои и соткал меня во чреве матери моей. Славлю Тебя, потому что я дивно устроен. Дивны дела Твои, и душа моя вполне сознает это. Не сокрыты были от Тебя кости мои, когда я созидаем был в тайне, образуем был во глубине утробы.

Зародыш мой видели очи Твои; в Твоей книге записаны все дни, для меня назначенные, когда ни одного из них еще не было. Как возвышенны для меня помышления Твои, Боже, и как велико число их!

Стану ли исчислять их, но они многочисленнее песка; когда я пробуждаюсь, я все еще с Тобою. О, если бы Ты, Боже, поразил нечестивого! Удалитесь от меня, кровожадные! Они говорят против Тебя нечестиво; суетное замышляют враги Твои.

Мне ли не возненавидеть ненавидящих Тебя, Господи, и не возгнушаться восстающими на Тебя? Полною ненавистью ненавижу их: враги они мне. Испытай меня, Боже, и узнай сердце мое; испытай меня и узнай помышления мои; и зри, не на опасном ли я пути, и направь меня на путь вечный (Пс.138:.13-24).

***For You formed my inward parts; You covered me in my mother's womb. I will praise You, for I am fearfully and wonderfully made; Marvelous are Your works, And that my soul knows very well. My frame was not hidden from You, When I was made in secret, And skillfully wrought in the lowest parts of the earth.***

***Your eyes saw my substance, being yet unformed. And in Your book they all were written, The days fashioned for me, When as yet there were none of them. How precious also are Your thoughts to me, O God! How great is the sum of them! If I should count them, they would be more in number than the sand; When I awake, I am still with You.***

***Oh, that You would slay the wicked, O God! Depart from me, therefore, you bloodthirsty men. For they speak against You wickedly; Your enemies take Your name in vain. Do I not hate them, O LORD, who hate You? And do I not loathe those who rise up against You?***

***I hate them with perfect hatred; I count them my enemies. Search me, O God, and know my heart; Try me, and know my anxieties; And see if there is any wicked way in me, And lead me in the way everlasting. (Psalms 139:13-24).***

Жизнедеятельность функций всех путей, в организме чловеческого тела, напрямую зависят от пищи, начиная от верхних и нижних дыхательных путей, в которых задействованы совокупность органов, обеспечивающих функцию [внешнего дыхания](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%92%D0%BD%D0%B5%D1%88%D0%BD%D0%B5%D0%B5_%D0%B4%D1%8B%D1%85%D0%B0%D0%BD%D0%B8%D0%B5" \o "Внешнее дыхание)  человека, между вдыхаемым [атмосферным воздухом](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%90%D1%82%D0%BC%D0%BE%D1%81%D1%84%D0%B5%D1%80%D0%BD%D1%8B%D0%B9_%D0%B2%D0%BE%D0%B7%D0%B4%D1%83%D1%85" \o "Атмосферный воздух)  и циркулирующей по [малому кругу кровообращения](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%9C%D0%B0%D0%BB%D1%8B%D0%B9_%D0%BA%D1%80%D1%83%D0%B3_%D0%BA%D1%80%D0%BE%D0%B2%D0%BE%D0%BE%D0%B1%D1%80%D0%B0%D1%89%D0%B5%D0%BD%D0%B8%D1%8F)  [кровью](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%9A%D1%80%D0%BE%D0%B2%D1%8C).

***The vital functions of the functions of all the pathways in the human body are directly dependent on food, starting from the upper and lower respiratory tracts, in which a combination of organs providing the function of the person's external respiration is involved between the inhaled atmospheric air and circulating blood along the small circle of blood circulation.***

Символический переход верхних дыхательных путей в нижние, осуществляется в месте пересечения пищеварительной и дыхательной систем в верхней части гортани.

***The symbolic transition of the upper respiratory tract to the lower ones takes place at the intersection of the digestive and respiratory systems in the upper part of the larynx.***

Из окружающей среды в организм непрерывно поступает кислород, который потребляется всеми клетками, органами и тканями; из организма выделяются образующийся в нём углекислый газ и незначительное количество других газообразных продуктов метаболизма. Такой газообмен необходим почти для всех организмов, без него невозможен нормальный обмен веществ и энергии, а, следовательно, и сама жизнь нашего тела.

***From the environment, oxygen is continuously supplied to the body, which is consumed by all cells, organs, and tissues; it is released from the body as carbon dioxide and a small number of other gaseous products of metabolism. Such gas exchange is necessary for almost all organisms, without it a normal metabolism and energy is impossible, and, consequently, the very life of our body.***

Кроме того, дыхательная система участвует в таких важных функциях, как  [терморегуляция](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%A2%D0%B5%D1%80%D0%BC%D0%BE%D1%80%D0%B5%D0%B3%D1%83%D0%BB%D1%8F%D1%86%D0%B8%D1%8F),  [голосообразование](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%93%D0%BE%D0%BB%D0%BE%D1%81%D0%BE%D0%BE%D0%B1%D1%80%D0%B0%D0%B7%D0%BE%D0%B2%D0%B0%D0%BD%D0%B8%D0%B5),  [обоняние](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%9E%D0%B1%D0%BE%D0%BD%D1%8F%D0%BD%D0%B8%D0%B5), увлажнение вдыхаемого воздуха. Лёгочная ткань также играет важную роль в таких процессах, как: синтез гормонов, водно-солевой и липидный обмен. В обильно развитой сосудистой системе лёгких происходит депонирование крови. Дыхательная система также обеспечивает механическую и иммунную защиту от факторов внешней среды.

***In addition, the respiratory system is involved in such important functions as thermoregulation, voice formation, smell, humidification of the inhaled air. Pulmonary tissue also plays an important role in such processes as: hormone synthesis, water-salt and lipid metabolism. In the abundantly developed vascular system of the lungs, blood is deposited. The respiratory system also provides mechanical and immune protection against environmental factors.***

Таким образом, принимая верою сердца, обетование, относящееся к преддверию нашей надежды, и исповедуя своими устами имеющееся обетование, мы облекаем наше тело в нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе, что даёт Богу основание, воцарить в нашем теле, закон жизни, содержащийся в воскресении Христовом, и облечь наше тело, в воскресение Христово.

***Thus, by accepting with the faith of the heart the promise that relates to the door of our hope and proclaiming this promise with out mouths, we clothe our body into the new man, created by God in Christ Jesus, which gives God the basis to reign the law of life in our body, the law that is contained in the resurrection of Christ, and clothe our body in the resurrection of Christ.***

**\*Прямые пути** – это пути, дающие человеку юридическое право, на власть, войти в общество Господне.

***\*Upright ways – are ways that give a person the legal right to the authority to enter into the assembly of the Lord.***

У кого раздавлены ятра или отрезан детородный член, тот не может войти в общество Господне (Вт.23:1).

***He who is emasculated by crushing or mutilation shall not enter the assembly of the LORD. (Deuteronomy 23:1).***

Из, имеющегося постановления следует, что прямые пути, могут находиться, только в границах общества Господня. А посему – вне, органического причастия к обществу Господню, в лице избранного Богом остатка, не существует прямых путей.

***According to these words we note that upright ways can be only in the boundaries of the assembly of the Lord. And so, without an organized partaking to the assembly of the Lord in the face of God’s chosen remnants, upright ways do not exist.***

Ятра – это образ органа, ответственного за выработку сперматозоидов, которые рассматриваются Писанием, в образе семени слова веры.

***The testes – is an image of an organ that is responsible for producing sperm that is viewed by Scripture in the image of the seed of the word of faith.***

В то время как детородный член, ответственен за высвобождение сперматозоидов, в образе семени слова веры.

***Whereas the childbearing organ is responsible for releasing the sperm in the image of the seed of the word of faith.***

Таким образом, под раздавленными ятрами – имеется в виду сердце, не очищенное от мёртвых дел, которое не способно формировать в себе веру, через слышание, благовествуемого семени слова.

***In this manner, crushed testes – is referring to a heart that is not cleansed from dead works and is unable to form faith without hearing the gospel seed of the word.***

А, под отрезанным детородным членом – имеется в виду, нечистые уста, находящиеся во власти растлевающих человеческих желаний.

***A mutilated childbearing organ – is referring to unclean mouths that are contained in the rule of corrupt human desires.***

Они, как бессловесные животные, водимые природою, рожденные на уловление и истребление, злословя то, чего не понимают, в растлении своем истребятся. Они получат возмездие за беззаконие,

Ибо они полагают удовольствие во вседневной роскоши; срамники и осквернители, они наслаждаются обманами своими, пиршествуя с вами. Глаза у них исполнены любострастия и непрестанного греха;

Они прельщают неутвержденные души; сердце их приучено к любостяжанию: это сыны проклятия. **Оставив прямой путь**, они заблудились, идя по следам Валаама, сына Восорова,

Который возлюбил мзду неправедную, но был обличен в своем беззаконии: бессловесная ослица, проговорив человеческим голосом, остановила безумие пророка. Это безводные источники, облака и мглы, гонимые бурею: им приготовлен мрак вечной тьмы.

Ибо, произнося надутое пустословие, они уловляют в плотские похоти и разврат тех, которые едва отстали от находящихся в заблуждении. Обещают им свободу, будучи сами рабы тления;

Ибо, кто кем побежден, тот тому и раб. Ибо если, избегнув скверн мира чрез познание Господа и Спасителя нашего Иисуса Христа, опять запутываются в них и побеждаются ими, то последнее бывает для таковых хуже первого. Лучше бы им не познать пути правды,

Нежели, познав, возвратиться назад от преданной им святой заповеди. Но с ними случается по верной пословице: пес возвращается на свою блевотину, и: вымытая свинья идет валяться в грязи (2.Пет.2:12-22).

***But these, like natural brute beasts made to be caught and destroyed, speak evil of the things they do not understand, and will utterly perish in their own corruption, and will receive the wages of unrighteousness, as those who count it pleasure to carouse in the daytime. They are spots and blemishes, carousing in their own deceptions while they feast with you,***

***having eyes full of adultery and that cannot cease from sin, enticing unstable souls. They have a heart trained in covetous practices, and are accursed children. They have forsaken the right way and gone astray, following the way of Balaam the son of Beor, who loved the wages of unrighteousness; but he was rebuked for his iniquity: a dumb donkey speaking with a man's voice restrained the madness of the prophet.***

***These are wells without water, clouds carried by a tempest, for whom is reserved the blackness of darkness forever. For when they speak great swelling words of emptiness, they allure through the lusts of the flesh, through lewdness, the ones who have actually escaped from those who live in error.***

***While they promise them liberty, they themselves are slaves of corruption; for by whom a person is overcome, by him also he is brought into bondage. For if, after they have escaped the pollutions of the world through the knowledge of the Lord and Savior Jesus Christ, they are again entangled in them and overcome, the latter end is worse for them than the beginning.***

***For it would have been better for them not to have known the way of righteousness, than having known it, to turn from the holy commandment delivered to them. But it has happened to them according to the true proverb: "A DOG RETURNS TO HIS OWN VOMIT," and, "a sow, having washed, to her wallowing in the mire." (2 Peter 2:12-22).***

**\*Сын блудницы** не может войти в общество Господне, и десятое поколение его не может войти в общество Господне (Вт.23:2).

***One of illegitimate birth shall not enter the assembly of the LORD; even to the tenth generation none of his descendants shall enter the assembly of the LORD. (Deuteronomy 23:2).***

**Образом** блудницы – являются категория людей, которые выбирают себе человека, который мог бы льстить их необрезанному уху.

***Image of a harlot – is a category of people that choose a person for themselves that will flatter their uncircumcised ear.***

Потому, что они, не признают над собою власть слов человека, представляющего посланника Христова. Это сообщества антихриста, которые вышли от нас, но не были наши.

***Because they do not accept the authority of the words of people who represent the messengers of Christ. These are assemblies of the antichrist that went out from us, but were never of us.***

Дети! последнее время. И как вы слышали, что придет антихрист, и теперь появилось много антихристов, то мы и познаем из того, что последнее время. Они вышли от нас, но не были наши: ибо если бы они были наши, то остались бы с нами; но они вышли, и через то открылось, что не все наши (1.Ин.2:18,19).

***Little children, it is the last hour; and as you have heard that the Antichrist is coming, even now many antichrists have come, by which we know that it is the last hour. They went out from us, but they were not of us; for if they had been of us, they would have continued with us; but they went out that they might be made manifest, that none of them were of us. (1 John 2:18-19).***

**\*Аммонитянин и Моавитянин** не может войти в общество Господне, и десятое поколение их не может войти в общество Господне во веки, потому что они не встретили вас с хлебом и водою на пути,

Когда вы шли из Египта, и потому что они наняли против тебя Валаама, сына Веорова, из Пефора Месопотамского, чтобы проклясть тебя; но Господь, Бог твой, не восхотел слушать Валаама и обратил Господь Бог твой проклятие его в благословение тебе,

Ибо Господь Бог твой любит тебя. Не желай им мира и благополучия во все дни твои, во веки (Вт.23:3-6).

***"An Ammonite or Moabite shall not enter the assembly of the LORD; even to the tenth generation none of his descendants shall enter the assembly of the LORD forever, because they did not meet you with bread and water on the road when you came out of Egypt,***

***and because they hired against you Balaam the son of Beor from Pethor of Mesopotamia, to curse you. Nevertheless the LORD your God would not listen to Balaam, but the LORD your God turned the curse into a blessing for you, because the LORD your God loves you. You shall not seek their peace nor their prosperity all your days forever. (Deuteronomy 23:3-6).***

**Образом** Аммонитянин и Моавитянин – является дом нашего отца. Отсюда следует, что человек, не умерший телом Христовым, для дома своего отца, находится на кривых путях, которые он постоянно будет противопоставлять прямым путям, и противится прямым путям.

Слыши, дщерь, и смотри, и приклони ухо твое, и забудь народ твой и дом отца твоего. И возжелает Царь красоты твоей; ибо Он Господь твой, и ты поклонись Ему (Пс.44:11,12).

***Listen, O daughter, Consider and incline your ear; Forget your own people also, and your father's house; So the King will greatly desire your beauty; Because He is your Lord, worship Him. (Psalms 45:10-11).***

**\*Смотри**, в язве проказы тщательно соблюдай и исполняй весь закон, которому научат вас священники левиты; тщательно исполняйте, что я повелел им; помни, что Господь Бог твой сделал Мариами на пути, когда вы шли из Египта (Вт.24:8,9).

***"Take heed in an outbreak of leprosy, that you carefully observe and do according to all that the priests, the Levites, shall teach you; just as I commanded them, so you shall be careful to do. Remember what the LORD your God did to Miriam on the way when you came out of Egypt! (Deuteronomy 24:8-9).***

**Закон язвы проказы –** это пламень гнева Господня в отношении людей, которые подобно Мариам, сестре Моисея, начинают поднимать свой перст и говорить оскорбительно в адрес человека, представляющего для нас отцовство Бога. И, состоит закон проказы в том, чтобы выдворять подобных людей, из общества Господня.

И упрекали Мариам и Аарон Моисея за жену Ефиоплянку, которую он взял, - ибо он взял за себя Ефиоплянку, - и сказали: одному ли Моисею говорил Господь? не говорил ли Он и нам? И услышал сие Господь. Моисей же был человек кротчайший из всех людей на земле.

И сказал Господь внезапно Моисею и Аарону и Мариами: выйдите вы трое к скинии собрания. И вышли все трое. И сошел Господь в облачном столпе, и стал у входа скинии, и позвал Аарона и Мариам,

И вышли они оба. И сказал: слушайте слова Мои: если бывает у вас пророк Господень, то Я открываюсь ему в видении, во сне говорю с ним; но не так с рабом Моим Моисеем, - он верен во всем дому Моем:

Устами к устам говорю Я с ним, и явно, а не в гаданиях, и образ Господа он видит; как же вы не убоялись упрекать раба Моего, Моисея? **И воспламенился гнев Господа на них, и Он отошел**.

И облако отошло от скинии, и вот, Мариам покрылась проказою, как снегом. Аарон взглянул на Мариам, и вот, она в проказе. И сказал Аарон Моисею: господин мой! не поставь нам в грех,

Что мы поступили глупо и согрешили; не попусти, чтоб она была, как мертворожденный младенец, у которого, когда он выходит из чрева матери своей, истлела уже половина тела. И возопил Моисей к Господу, говоря: Боже, исцели ее! И сказал Господь Моисею:

Если бы отец ее плюнул ей в лице, то не должна ли была бы она стыдиться семь дней? итак пусть будет она в заключении семь дней вне стана, а после опять возвратится. И пробыла Мариам в заключении вне стана семь дней, и народ не отправлялся в путь, доколе не возвратилась Мариам (Чис.12:1-15).

***Then Miriam and Aaron spoke against Moses because of the Ethiopian woman whom he had married; for he had married an Ethiopian woman. So they said, "Has the LORD indeed spoken only through Moses? Has He not spoken through us also?" And the LORD heard it.***

***(Now the man Moses was very humble, more than all men who were on the face of the earth.) Suddenly the LORD said to Moses, Aaron, and Miriam, "Come out, you three, to the tabernacle of meeting!" So the three came out. Then the LORD came down in the pillar of cloud and stood in the door of the tabernacle, and called Aaron and Miriam. And they both went forward.***

***Then He said, "Hear now My words: If there is a prophet among you, I, the LORD, make Myself known to him in a vision; I speak to him in a dream. Not so with My servant Moses; He is faithful in all My house. I speak with him face to face, Even plainly, and not in dark sayings; And he sees the form of the LORD. Why then were you not afraid To speak against My servant Moses?"***

***So the anger of the LORD was aroused against them, and He departed. And when the cloud departed from above the tabernacle, suddenly Miriam became leprous, as white as snow. Then Aaron turned toward Miriam, and there she was, a leper.***

***So Aaron said to Moses, "Oh, my lord! Please do not lay this sin on us, in which we have done foolishly and in which we have sinned. Please do not let her be as one dead, whose flesh is half consumed when he comes out of his mother's womb!" So Moses cried out to the LORD, saying, "Please heal her, O God, I pray!"***

***Then the LORD said to Moses, "If her father had but spit in her face, would she not be shamed seven days? Let her be shut out of the camp seven days, and afterward she may be received again." So Miriam was shut out of the camp seven days, and the people did not journey till Miriam was brought in again. (Numbers 12:1-15).***

**\*Помни,** как поступил с тобою Амалик на пути, когда вы шли из Египта: как он встретил тебя на пути, и побил сзади тебя всех ослабевших, когда ты устал и утомился, и не побоялся он Бога; итак, когда Господь Бог твой успокоит тебя от всех врагов твоих со всех сторон, на земле, которую Господь Бог твой дает тебе в удел, чтоб овладеть ею, изгладь память Амалика из поднебесной; не забудь (Вт.25:17-19).

***"Remember what Amalek did to you on the way as you were coming out of Egypt, how he met you on the way and attacked your rear ranks, all the stragglers at your rear, when you were tired and weary; and he did not fear God. Therefore it shall be, when the LORD your God has given you rest from your enemies all around, in the land which the LORD your God is giving you to possess as an inheritance, that you will blot out the remembrance of Amalek from under heaven. You shall not forget. (Deuteronomy 25:17-19).***

Чтобы овладеть землёю, которую Господь даёт нам в удел – необходимо прежде изгладить память Амалика, из поднебесной.

Под образом вхождения в землю обетованную – имеется в виду, воцарение воскресения Христова в нашем теле, и облечение нашего тела, в воскресение Христово.

Под изглаживанием памяти Амалика из поднебесной нашего тела – имеется в виду изглаживание, унаследованного нами царствующего греха, в лице нашего ветхого человека, силою креста Христова.

Потому, что – сделанный нами грех, очищается Кровию креста Христова. А, память царствующего греха, в лице ветхого человека, как производителя греха, изглаживается силою креста Христова.

**\*И делал Иоафам** угодное в очах Господних, имя матери его Иеруша, дочь Садока. Он воевал с царем Аммонитян и одолел их,

И дали ему Аммонитяне в тот год сто талантов серебра и десять тысяч коров пшеницы и ячменя десять тысяч. Это давали ему Аммонитяне и на другой год, и на третий. Так силен был Иоафам потому, что устроял пути свои пред Лицем Господа Бога своего (2.Пар.27:2-6).

***And he did what was right in the sight of the LORD, His mother's name was Jerushah the daughter of Zadok.  He also fought with the king of the Ammonites and defeated them.***

***And the people of Ammon gave him in that year one hundred talents of silver, ten thousand kors of wheat, and ten thousand of barley. The people of Ammon paid this to him in the second and third years also. So Jotham became mighty, because he prepared his ways before the LORD his God. (2 Chronicles 27:2-6).***

**Иеруша** – владение. Садок, отец Иеруши – священник из рода Елеазара, сына Ааронова. Во все дни своей жизни, Садок был на стороне Давида, и по приказу Давида, помазал на царство Соломона.

Определением страха Господня в сердце – является устроение путей своих пред Лицом Господним.

А, результатом страха Господня в сердце, на прямых путях – является одоление в войне царя Аммонитян. Аммонитяне – это потомки Лота.

Образом царя Аммонитян, в земле Ханаанской – являются мысли человека, обусловленные его кривыми путями, которые он противопоставляет прямым путям Господним, в мыслях Бога.